FLORE DU CAMBODGE DU LAOS ET DU VIETNAM



n° 12

Hernandiaceae: K. Kubitzki.

DÉPOT LÉGAL

16 JUIL, 1971

" (50 A - 12

FLORE DU CAMBODGE, DU LAOS ET DU VIETNAM

(Supplément à la Flore générale de l'Indochine de H. Lecomte)

PUBLIÉE SOUS LA DIRECTION DE

A. AUBRÉVILLE

et

JEAN-F. LEROY

PROLESSEUR AU MUSTUM

MEMBRE DE L'INSTITUT PROFESSEUR HONORAIRE AU MUSÉUM

> Rédacteur principal : Mme TARDIEU-BLOT

> > DIRECTEUR A L'F.P.H.E.

OUVRAGE SUBVENTIONNÉ PAR LE C.N.R.S. ET LE MUSÉUM NATIONAL D'HISTOIRE NATURELLE

FASCICULE 12

HERNANDIACEAE
par Klaus KUBITZKI

MUSÉUM NATIONAL D'HISTOIRE NATURELLE

LABORATOIRE DE PHANÉROGAMIE

16, RUE BUFFON PARIS (Ve) 1970



Bibliothèque Centrele Muséum



3 3001 0004842B 6 Source : MNHN, Paris

ERRATA

- Un changement de pagination ayant décalé l'emplacement de la planche illustrée, lire dans l'ensemble du texte : Pl. 1, p. 11 au lieu de Pl. 1, p. 9.
- -- p. 15, supprimer les onze dernières lignes.

TRADUCTION de Madanie M. LESCOT.

HERNANDIACEAE

PAR

KLAUS KUBITZKI

Висми, Віјdr. : 550 (1825) (« Hernandiene », pra fam.) ; Мизяк, ін DG. Prudr. 15 (г) : эбт (1864); Рах ін Кланан et Pu., Nat. Pflanzenfam. 3 (г) : 126 (1889); Билимтк, Fl. Gén. Indach. 5 : 158 (1914); Констик, Вит. Jahrb. 89 : 78-209 (1969).

- Rligerene Bia, Tijd. Nat. Gesch. Phys. 1 : 142 (1834).
- Illigeraceae Linds., Nat. Syst. ed. 2: 202 (1836).
- Gyrocarpeae Reini, Guisp.: 172 (1828).
- Gyracarpaceue Gailner, în Lemantie, Fl. Gén. Indoch. 2 : 777 (1920)
 (« Gyracarpaceus »); Supres, Trup. Wands 113 : 91 (1960).

Annues an Annustres, survent grimpants.

FRUILLES allernes, non stipulées, pétiolées, simples, entières à 3-5 lubées, ou camposées-fuliulées, à mervation pennée à palmée ou pédalée, ou camptodrome.

Influerscences dichasiales on en thyrses. Fleurs \$\psi\$ pulygames, on monohues-diclines, épigynes, Bractèules présentes ou nulles. Ovaire uniquelé, ovole anatrope. Pièces périanthaires en 1 un 2 verticilles. Étamines à lilets généralement pourvus de 2 glamles dorsales creuses on pleines (quelquelnis soudées). Anthères à 2 luges, à débiscences valvaire. Glandes interstaminales petites on nulles. Pulleu saus apertures, finement épineux.

Faurt: drope avaide, ou allangée, non ailée au hien pourvant d'ailes terminales au latérales. Graine exalluminée. Cutylédons soit libres et plan-couvexes à condaphiqués, soit sundés et ruminés; calienle supées.

Grnur-type : Hernaudia L., Sp. Pl. 2 : 981 (1753).

Distri. Famille jaintriqueale comprensut 4 genres et to espèces, Le genre pantrupical Hernandia est particulibrement lien représenté en Océanie, le genre Illigera en Asie du Sud-Estainsi qu'en Afrique et à Mailagascar. Le genre Gyrocarpus présente 3 espèces, dont une pantrapicale; le genre Sparattanthelium est exclusivement néotropical.

Le lien d'origine de la famille est vraisemblaldement le continent de Gondwana, ses représentants les plus primitifs vivent à Madagascar, en Australie orientale et en Nouvelle Guinée.

Us. - Pen impartants, quelques espèces fournissent un lais mu.

Ous. = - Pax a délimité les Hernandiaceae en 1889; sa conception a été presque généralement acceptée par la suite. Il distingue deux sous-familles :

- i, Hermindioideae.
- 2. Gyrocarpoideav.

Certains auteurs ont pensè depuis que ces deux sous-familles étaient déponymes d'allimités (Hutchinson 1926; Lawnemer 1952, et d'antres), et qu'il était préféralde de les élever au rang de famille. Suurts (1960) a divisé les Hernandiaceae, sensu Pax, en Hernandiaceèes sensu stricto et Gyrocarpacèes. J'ai pur démandrer dans ma monographie des Hernandiaceèes que les représentants les plus primitifs de la famille, partieulièrement Hernandia subgen. Valvanthera (C. T. White) Kule et subgen. Hazomalania (Gapurion) Kule, rémnissent par leurs caractères morphologiques, les deux sous-familles en question. Ainsi, les Hernandiacèes sensu Pax (1889) constituent une unité naturelle; le décompage de la famille effectué par Suerts (1960) n'est pas valadde.

CLÉ DRS GRNHES

ι,	Arbustes grimpants, à pétioles vrillès, Feuilles trifoliées
	1. Ilauera.
1'.	Arhres. Femilles simples.
٠٤.	Arbres à feuilles persistantes. Inflorescences thyrsoides,
	pourvues de bractées; inflorescences partielles en cymes
	réduites, 3-flores. Drupes non ailées 2. Hernandia.
2'	. Arbres à feuilles cadaques. Inflorescences en dichasimu,
	sans bractées. Drupes ailées, à a ailes apicales
	3. Gymonaupus.

1. ILLIGERA BL

Вьеми, Віјфи. : 1153 (1826).

- Henschelia Pr., Rel. Huchk. 2 : 81, t. 63 (1835).
- Gronosia Blanco, Ft. Fifip. ; 186 (1837).
- Corysadenia Gurr., Proc. Linn. Soc. 1 : 281 (1846).

Arbustes grimpants, à pétiales vrillès.

FRUILLES 3-(rarement 5·) foliolèes, très rarement entières à 3-lubées, généralement persistantes; nervation brochido-à camptudenne.

INFLURESCENCES terminales et axillaires; influrescences partielles en cymes scorpioides (quelquefuis hipares). Fleurs \$\footnote{\sigma}\$, 5-mères; ovaire ovoïde, tétragone. Pièces périanthaire 5 + 5, uldongues, caduques, à préfloraison valvaire. Étamines 5, uppusées aux segments externes du périanthe, alternant avec de petites glandes sessiles (un curement absentes); filets druits à sigmoïdes, et pen aplatis ma hien reconchés et très aplatis, pourvus de 2 appendices husaux. Style grêle, pileux, stigmate pelté à bord undulé on irrègulièrement lohé.

From : drupe pourvne de 2-4 ailes latérales, membranenses (m. 3-4 ailée, et alors » ailes plus longues et 1-2 plus courtes). Gutylédous libres, épais et \pm égaux.

Espèce-туре : * Migera appendientata Bl. (lectotype, cf. Пстан., Gen. Fl. II. 1 : 145 (1964).

Distri. -- Environ 18 espèces, la plupart en Asie du Sud-Est; 3 espèces en Afrique et Madagascar.

Clar dres respicates

 Filets, dans le houton, reconclus autour de Fauthère, Boutons globuleux.

- c'. Filets, dans le louton, droits h signmüles, non reconchés, Biortons ellipsiques à ovales.

 - Folinles déjourreures de domaties.
 - 4. Falinles linement chatareites, Drupes ailies, l'ensemble ayant jusqu'à 3 (rurement 3,5) em de largeur 4. L'Thordii,
 - Fuliules chataretes à subruriaces. Denques aibres, de 5-0,5 cm de largeur.

I. Illigera parviflora Dunn

Dann, J. Linn. Soc. But. **38** : 296 (1908); Grander, in Legence, Fl. Géa. Indoch. **2** : 787 (1920) ja p. (quant speciae, Fued 1902); Grand Grandet Gren, Fl. Hainan, **1** : 363 (1964).

- I. appendienlata unct. King, J. As. Soc. Beng. 66 : 342 (1897) p. p.;
 Bird., Fl. Mal. Pen. 3 : 139, f. 146 (1924), and Bi..
- I. Incida and I. Henie, Gord. Bull. S. S. 4 г илд (1926), пои Ткукм, еt Вика.

Annusties grimpants.

Frumars trifulinkes. Folinles lancéalées, à hase aigné on abtuse, à summet acuminé, l'acumen long de 0,5-1 cm; limbe purtant 3-5 paires de nervures leuchidodrumes, peu saillantes à la face supérience, proéminentes à la face inférience, chataccé, glabre, tant, morcissant sur le sec, long de 6-11 enc, large de 2-6 enc; pétiole cylimbrique, long de 3-8 enc; pétioleles canadicadés, lungs de 5,7-4,8 enc, en partie velus comme le pétiole.

Influencements: thyrses fine acted palescentes. Bratièes des cytaes carlaques. Baataas glabaleux, de 3-4 mm. Pièces périantacies lancéulèes, d'environ 4 non de lungueur. Fidets dans le boutou recourbés tautoux des authères, à l'authèse étaut jusqu'it 2 fais plus longs que les segments du périautle, aplatis à la lasc et ayaut jusqu'èt 0,5 max de largeux, 2 fais plus étraits au soumet et panevus d'appendices hasaux clavifornes, ayaut jusqu'èt 0,5 mm de langueur, alternant avec des glandes interstauciaules.

FRITT: dripe de 2,5 cia de liarguece, 2-4 sálée, les jons loiegues ades syact 2-3 car, les jons contres 0,2-0,5 encorcolisalètes.

Type: Kwangtong, North-West River: Fool 260 p.jc (= $\cos 2$) (Hg., n. v.; Isotypes: K, P).

Distri. Vietinga, S. Claice, Peninsida Malaise.

Écon. : Dates les vallées, les feurrés on les leroussailles.

Матения, inducting is établé :

VIETNAM (Nord). — Prov. de Isor Kay : Pakha, Poilane 25050; environs de Cha Pa, chemin an-delà de la cascade, Pételot (787, — Prov. de Bac Giang : entre Kep et Pho Vi, Pételot 2478. — Prov. de Son Tay : Mont Bavi, Pêtelot 2474.

2. Illigera celebica Miq.

-Миревы, Ann. Mus. But. Lingtl, Bat. 2 v 2 Ct (1866),

t. platyandra Dens, J. Linn. Sur. But. 38 з 296 (1908); Gaener, in Lemontre, Fl. Gén. Indoch. 2 з 785 (1920); Guen, Chang et Ghen, Fl. Haiman, 1 з 3и3 (1964).

? *I. yaosh*ancusis Пан, Fedde Rep. **42** ; 84 (1937); Мини, et Guen, Sunyatsenia **5** ; (1949); Мини, Л. Аги, Аги, 23 ; 166 (1942).

ARGUSTES grinquats.

Fanceas trifoliolèes. Editdes lancètièes à lancèdées elliptiques, langues de 8-17 un sur 3,5-8,5 de largeae, à lase nande à subcurdée, à summet acuminé, l'ammen long de 0,6-1 cm. Limbe à hord subrévoluté, portant 5-7 paires de nervores latérales lunchidodrumes, peu suillantes à la face supérieure, peu proéminentes à la face inférieure: texture épaisse, chatarcée; surfaces glabres. Coloration ulivâtre, ne mirrissant pas sur le sec. Pétiole cylindrique, long de 4-11,5 cm; pétiolale casalienlé, long de 1-2,5 cm, en partie velu on totalement glabres comme le pétiole.

Influerscribes: thyrses lachement puluscentes. Bractèrs des cymes cadmines. Bontons globuleux, de 4-5 mm. Pièces périanthaires lancéolées, de 5-7 mm de longueur. Filets, dans le bonton, recourbés autour des authères, à l'authèse a fois (on plus) plus longs que les segments du périanthe, aplatis fortement à la base et ayant 1,5-2,5 mm de largeur, aigus au summet, puliérulents, runges, à marges révolutées vers l'extérieur à la base, et pourvus d'appendiers claviformes ayant jusqu'à 0,6 mm de longueur. Glandes interstuminales authes.

Figur : drupe de 2,5-3,5 em de longueur, 4 ailée, les plus longues ailes ayant 2-2,7 em, les plus courtes (-1,4 cm.

Туве : Gélèlies, Minahassa : Likupang, Forsten a. 1840 (L, hetitype).

Distri. — Cambudge, Vintuam, S Chine, Siam, Bornéo, Philippines, Nouvelle Guinée.

Endl. — Forêts, bronssailles, savanes arbustives des régions basses, munte jusqu'à 1500 m d'altitude.

N. Vennac. — Virtuamien : (thiy) Fot et (Thauh Hoa). — Proto-indochimis : Por su at (Quang tri). — Men : Ma (Lai Chan).

MATÉRIEL INDIGHTNOIS ÉTUDIÉ :

Cammuna: — Mont de l'Éléphant, Chevalier 365, Poilune 23255 (les deux numéros différent par une puliescence velus le long de la nervare médiane; matériel stérile, dans détermination incertaine).

Vigersam (Nord). — Froy, de Lan Kay; tanc Kay, Wilson 2681; route de Lan Kay & Cha Pa, Pételot 8675, 8676; Cha Pa, Pételot 8411. — Urny, de Lai Chân; Le Pun Nhun, près de Lai Chân, Pollane 27031. — Prny, de Tuyên Quang; s. L. Pételot 1948. — Proy, de Phu thu; Trung Giap, Du Pusquier 3040. — Proy, de Man Cay; Chuk-Phui, Ha-Cai, W. T. Tsang 29156; Lang Wan Village, Dam-Ha, W. T. Tsang 29996, 50120; Tien-Yen, W. T. Tsang 27454. — Prov. de Bac Giang: Plm Vi, Pételul 4755. — Prov. de San Tay: Το Plaqu, Bolioisa 3161. — Prov. de Hoa Binh: Muong Thon, Pételul 6881. — Prov. de Thanh Hoa: Plung Y, Pullane 1636. — Prov. de Quang Binh: Dam Thuy, Pételul 4449.

Vietnam (Sud). — Prov. de Quang Tri : massif de Dong Co Pat, Puilune 11229. — Prov. de Thua Thién : Hub, Clemens 3873. — Prov. de Quang Nam : Tuncaux, Puilune 7867; Bana, Poilune 1992, 7044; Gol des Nuages, Puilune 7859; Lièn Chièn, Poilune 7409; M1, Bani, Clemens 3790. — Prov. de Tuyen Duc : Blan, Schmid, s. n. (g. 1962).

3. Illigera Pierrei Gagnep.

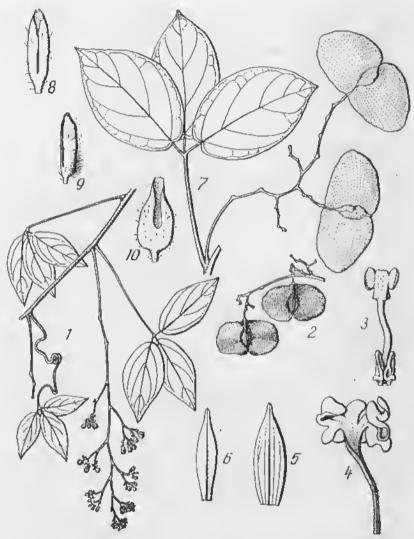
Garaneaux, Nut. Syst. **3** : 365 (1918) et in Lammera, Fl. Gén. Induch. **2** : 780, f. 8t (1991).

Anne stres grimpants, afteignant jusqu'à 20 m de lanteur.

Francies trifulidées. Folides longues de 5-12 cm sur 3-7 de largeur, lancéolées-elliptiques, rarement lancéolées, à hase aigné on subcordée, à summet obtus on très briévement acuminé, portant 3-4 paires de nervures latérales reconchées, pen proéminentes à la face supérieure, faisant un angle de 30-40°, rémnies par des nervilles parallèles; nervure médiame finement pulsescente sur les a faces, mais suctout sur la face supérieure, et poureue de domaties à la face inférieure; surfaces pileuses on glabres. l'exture épaisse, chatareée à subcariace. Coloration gris fancé on mireissant sur le ser à la face supérieure. Pétinle long de 6-10 (-13) cm; pétiolide long de 0,6-1,5 (-2,5) cm, cylindrique, légèrement canaliculé et en partie velu comme les pétioles.

INFLORESCENCES: thyrses pulsecentes. Boutous ellipsoïdes, de 4-6 mm. Pièces périanthaires de 5-7 mm de longueur. Étamines à filets pourvos d'appendices membraneux denticolés an sommet, entièrement ciliès mais sortout à la base, celle-ci à peine contractée, alternant avec des glandes interstaminales de petite taille; anthères à débisceure dorsale.

Futtre: drupe de 2,5-3 cm de langueur, 4 (-2) ailée, les plus longues ailes linguiformes ayant 3-3,5 cm, les plus courtes de 1,1-0,3 cm (un obsolètes). — P.t. I. 7-9, p. 9.



Ph. I. — Illigera Thorelii Gagnep.; I. aspect général × 1/2; 2, fruits × 1/2; 3, étamine avec appendices, vur du deliors × 10; 4, style et stigmale × 10; 5, pièce périanthaire interne × 5; 6, la même, externe × 5 (1 & 3 à 5 : Thurel 878; 2 : Pierre 5174). — I. Pierrei Gagnep. : 7, aspect général × 1/2; 8, appendice d'étamine, vu du deliors × 10; 9, le même, vu latéralement × 10 (7 : Poilane 9629; 8 & 9 : Pierre 1956). — I. rhodantha Hance · 10, appendice d'étamine, vu du deliors × 10 (Wang 3)(1).

Type — Vietnam (Sud). — Prov. de Bien Thia : Bao Chiang, Pistra 1956 (du p. 1863) (P. lectalype).

Distri. - Vietnam, Thailande.

Enon. - dans les bronssailles, en lisière de forêt.

N. Verenac. — Prato-imbochimis (Su' mu' mo' de (Quang Tri)); Qua (Ninh Thuan).

Matériel Indocuerds étudié :

Vierbam (Sml). — Prov. de Quang Tri : Lang Vay, Puilune 1362. — Prov. de Quang Nam : Goi Oi, Puilune 31429 bls. — Prov. de Kun Tum : Daktu, Puilune 32687. — Prov. de Ninh Thuan : Ba Ran, Poilune 9629. — Prov. de Bien Hua : Gia Ray, Chemilier 39871; Ban Chiang, Pierre 1956, du 9.1865. — Prov. de Dinh Thong : Mu Cay, Pierre 1956 du 9.1869; Chua Shan, Pierre 1956 du 3.1877.

4. Illigera Thorelii Gagnep.

Санаврата, Not. Syst. 3 з 366 (1918); et in Leconte, Fl. Gén. Indoch. 2 з 782 (1920).

— I. puraffura and the Cagner (1920) for cit, 785 р. р. (quant special Hossens 89), mm Denn.

Annestes atteignant 5 male hanteur. Ramenux annuels.

FRUILLES trifuliulées. Polides longues de 4-10 em, large de 1,8-5 em, lancéulées à uvales-lancéulées, à base subcombé à arrundie, à summet aign on ultus, très rarement subacuminé. Limbe purtant 3-4 paires de nervures latérales, peu recourbées, furmant un augle aign avec la nervure médiane et peu produimentes à la face inférieure. Texture subcoriace. Face supérieure pileuse près de la base, les 2 faces glabres, mates. Pétiule lung de 3-9 em; pêtiule lung de 0,5-1,3 cm, canalienlé en dessous et pileux comme le pétiule.

Informescences : thyrses lâchement pileuses. Boutoms avoïdes à pyriformes, en partie contractés dans le tiers supérieur, lungs d'auviron 4 mm. Pièces périanthaires de 4-5 mm de longueur, les intermes à marges largement scaricuses. Filets nettement pileux ventralement, légèrement pileux dursalement, pourous d'appen-

dices pleins, ovales à anriculiformes, ayant 0,5.0,8 mm de longueur, allernant avec des glandes interstaminales de petite taille.

Enerr: drope l'environ 1,5 em de longueur, 4 ailèr, les plus longues ailes, orbiculaires, ayant 1-1,7 cm, les plus courtes 0,1-0,4 em. — Pu. 1, 1-6, p. 9.

Type: Laus: Pak lay, Bassac, Thorel 878 (P, lectotype).

Distr. -- Cambudge, Vintuam, Siam, Lans.

Émm. — En savanes et furêts sèches. Évite les régions foujours humides.

Us. – Raeine utilisée dans la pharmacopée vietnamienne (Phung Van Dien).

Matéries indimininois étérié :

Gammings. — Prov. de Sting Treng, Thurel 878 p.p. ; entre Glebii Ksan et Gliliep. Poilane 14217. — Prov. de Kompong Thom ; Mlii Prey. Harmand 12. in herb. Pierre 5174 p.p.

Laos. — Prov. de Lorang Prabang : Paklay, Thorel 878 p.p. — Prov. de Saravane, Kin 25 de la moto du plateau, Pollane (55 m. — Prov. de Chompassae : Bassac, Thorel, 878 p.p.

VIETNAM (Sml). — Prov. dr. Bien. Hma: Bien. Hma, Thurret. 878 p.p.; arboretinii. de Trang Bani, Phing Van, Dien 45. — Prov. de Phine Thy: Ba Ria, Binobinii in herh. Pierre 3170. — Prov. de Vinh Lang: Vinh Lang, Pierre 5174 p.p. — Cachinchine: s. L., Binubinii in herh, Tahny 116.

5. Hligera rhodantha Hance

Намаг, J. Bnt. **21**: 321 (1883); Denn, J. Linn. Sov. But. **38**: 295 (1908); Gagner, in Lighther, Fl. Con. Imbieb. **2**: 779 (1920); Chun, Ghang et Chen, Fl. Hadion. **1**: 302, fig. 148 (1964).

I. Petelotii Мино., J. Arm. Arh. 23 : 165 (пу43).

n. var. rhodantha

Anbustk grimpant, punyant atteindre in in de hantenr. Rameaux villeux-ferrngineux à finement pileux, quelquefois glabressents.

Fruntes trifoliulées, Folioles lancéolies elliptiques à lancéolèes-nuovales, plus rurronent oldrongues, à base ennée et émarginée, un arrondie subcordée, à sommet arrondi un brièvement acuminé. Limbe vert alive un vert brun, um unircissant, coriace à subcoriace, puliescent en dessus sur la nervure médiane, villeux-ferrugineux à presque glabre à la face inférieure, lung de 4,5-13,5 mm, large de 2,5-8 cm. Nervures latérales 3-4 (5) paires, pen saillantes à la face supéricure, modérèment saillantes à la face inférieure. Pétiale cylindrique, lung de 3,5-9 cm; pétialne lang de a,3-1,5 cm, légèrement canadiculé cumme le pétiale, puliescent-ferrugineux à la partie supécieure.

Inflanteschnes: thyrses pubescentes-ferrigineuses. Bontons ellipsondes, de 5-8 mm de langueur. Ovaire très deusément pubescent-ferrigineux, poneyu, aux augles, de poils dressés, conculures, ayant jusqu'à i mm de langueur. Pièces périanthaires ayant jusqu'à in min de langueur. Filets glambuleux, pileux surtinit en dedans, pourvus d'appendiers membraneux, actiement pibrax centralement, à sommet tranqué et deutieulé, ayant jusqu'à 3 min de longueur, alternant avec des petites glandes interstaminales parfais pileuses; anthères à débiscence duesale.

Finite: ilrupe de 2,5-3 cm de longueur, 4 (-2) silée, les plus longues ailes, linguiformes on suborbiculuires, nyant 2,5-3,5 cm, les plus conctes 0,7 cm. — Pt. I, 10, p. 9.

Type: Kwangtinig: Lien-cliuw-River, Henry, lih. Hanne 22072 (BM).

b. var. Dunniana (Lév.) Kuhitzki

Кингикі, Ваі, Jaiali. 89 ; 168 (1969).

- I. Danniona Lév., Fedde Rep. 2 : 326 (1911); Rander, J. Arn. Arb. 18 : 256 (1937).
- I. rhodontho (non Hunce s. str.) Dens, J. Line, Suc. But. 38 : 295 (1908)
 p. p. (quood special Bolonsu (121)).
- I. Fordíi Garner., Nat. Syst. 3 : 363 (1918); et in Leconte, Fl. Gón, Indogh. 2 : 780 (1920).
- I. glandadosa Garrier, Nid. Syst. 3 v 364 (1918); et in Беломте, Ft. Gén. Induch, 2 v 783, f. 33 (1920).

Tign portant des poils ferragineux, dressès. Folioles atteignaul (3,5 cm de longueur sur 8 de largeur, chartacées, apicolées an sommet, à acumen atteignant 6,3 ; em de longmeur. Pétiules et pétiules ± pubescents-ferrugineux à villeux. Nervures transversales surchyées à la face inférieure.

Type : (I. Dunumum) China, Kweitchan : Lo-Fn, Cambric 2719 (E; Isotype P).

Distric — S Chine, Virtuam, Cambudge, Laos. (Les aleux variétés ne sont pas séparées géographiquement).

N. Vriinac. — Gamboilgien : (ear) Kron (Kandal). — Vietnamien : Khân tài (Lang Sun). — Protoindachinais : Dret (Khanli Hon).

Matièmer informations étudié :

Самионски. — Prov. de Konqong Chaio : Chup près de Kompong, Giain, Kerned 71%. — Prov. de Kaodal : Phrom Pruli : Béjunil 57.

Laus. — Prov. de Xieng Khouang : Tatom, Kerr 20879 (h).

Vietnam (Nucd). — Prov. de Baos Kay: Muong Sen, Lau Kay/Chapa, Pételot 8\(\) in (b). — Prov. de Bac Kan: Cha Mai, Eberhardt \(\) 566 (b). — Prov. de Laig Son: Baig Mar, Pételot 6722 (a), 6790 (a); Him Ling, Jucab s. n. 10, 196\(\) (a). — Prov. de Mon Gay: Ha Gai, Tong Fa, T. W. Tsong 29565 (a); Chiek plani, T. W. Tsong 2710\(\) (a). — Prov. de Bac Giang: catre Kepert Plu Vi, Pételot 2476 (a); entre Laug Met et Thanh Mai, Pételot 6720 (b). — Prov. de Sau Tay: Tu Phap, Bulansa \(\) (121 (b), Pételot 6666 (b). — Prov. de Nich Biah: Cha Ganh, manimelans calcuires, Pételot 853 (b). — Tonkin méridiand: s. L. Bon 2914, 2919, 3019, 6084 (b).

VIGTAMS (Siil). — Perov. de Quang Name; Tourane, Ba Na, Pullione 29326 (a). — Prov. de Khandi Ibar; M'Drack, Nha Trang, Pullione 5164 (b). — Prov. de Niidi Thiam; Ga Na, Pullione 895). — Prov. de Tay Niidi, Pullione 744 (± b). — Prov. de Bien Hoa, Pullione 1958a, 19699 (± a).

« Tankin accidental »: Ban (an84 (h); Chu Ganh, Pételat 853 (h). — Ha rai; Taag fa, Tsnag 29565 (a); Chuk-pai, Tsang 27104 (a). — Prov. de Langson: Bang Mac, Pételat 6722 (a), 6790 (a); Han Lung, Jacob s. n., X. 1964 (a). — Prov. de Laokay; Muang Sen, Laokay/Glapa, Pételat 8410 (h). — Prov. de Santay: Tu Phap, Balmish 4121 (h), Pételat 6666 (h). — Prov. de Bac Giang: entre Kep et Pha Vi Pételat 2476 (a); cotre Lang Met et Thanh Mai, Pételat 6720.

· Prov. de Bac Kan : Cha Moi, Eberhardt 4566 (h).

Annam. — Tourance /Ba-Na, Pollone 29326 (a); M'Drack, Moatrang, Pollone 5161. — Prov. the Plan Bang; Ca Na, Pollone 8954.

Gramstanse. — Tay-airde, Poillanc 744 (b). — Bierdaue, Poillanc 1958
n $(\pm n),$ 19699 (a).

6. Illigera trifoliata (Griff.) Dami

DUNN, J. Linn. Soc. But. 38 (29) (1908).

Corgandenia trifoliata Carrie, Nat. As. Pl. 4 : 356 (1854).

- I. curyzmienia Maissa, in DC., Pradr. 15 (25) (186).
- I. Киггії Сьлікв ін Цк. г., Еl. Вг. Ind. 2 г (бо (1879).

ssp. cucullata (Менв.) Кинтикі

-Кингежт, Вит. Jaliti, 89 г гбу (1969).

I. cuculluta Misan, Pu. Calif. Publ. Bat. 13: 132 (1926).

Annustres grimpants.

FRUILES trifuliulées. Fuliules lancéobles elliptiques, à hase subcurdée à largement arrondie, à summet brusquement et briévement acuminé; limbe purtant 4.6 (-8) poires de nervures latérales faisant un augle de 55° avec la médiane, très curiace à subcuriace, presique glabre, long de 5,5-15 cm, large de 3-9 cm; pétiule cylindrique, long de 6-12 cm; pétiolale canaliculé, long de 6,4-2 cm, villeux.

Inflorescences: thyrses lâchement pubescentes, grisâtrefoncé. Boutons ellipsoïdes, longs de 7-9 mm. Ovaire glabre ou
reconcert d'un imbûment gris foncé. Pièces périanthaires ayant
jusqu'à ro mm de longueur. Filets sigmoïdes, pileux ventralement,
pourvus d'appendies contractés et tromqués au sommet, denticulés, non encullés, alternant avec des glandes staminales de très
petite taille.

Firoir : drupe de 2,5-4 cm de longueur, 2 ailées, ailes suborhicidaires de 4-4,5 cm.

Tybr (de I. cucullata) : Ghapa : Pételot (792 (UC, Lectutype). Distri. — (de I. trifoliata s. l.) : du S de la Chine à Sumatra; de la ssp. cucullata : Laus, Vietnam, Yunnan.

Écul. — Dans les lurêts et les bruusailles, savanns et forêts sièclies.

Matthern information (trible)

Laus. — Prov. de Lignang Prabang : Paklay, Thorel 3297. — Prov. de Vientiane : Tha Ngon, Púlal 4074. — Prov. de Khammonane : Intoan, Spire 370; Takhet, Pullune 28176. — Prov. de Savamakhet : km 20 de la runte nº 10, près de Savamakhet, Pullune 12046.

Vietnam (Nurd). — Prov. de Luo Kay ; massif du Sang Ta Van, Přielot 1646, 1792.

2. HERNANDIA L.

[Phom., Gen. : 6, t. 3 (1703)]. tanné, Sp. Pt. 2 : 981 (1753).

- Hertelia Nеск., Elem. 2 : 345 (1790).
- Hermindezia Итгмас, Verz. Pfi. Nachtr, 1 т элу (1824).
- Binsolettia Proc Rel. Harnk. 2 : 141 (1835).
- Hernandiopsis Meissa, in DC., Pende, 15 v 26年(1864).
- Valenuthern C. T. White, Proc. R. Soc. Queensi, 47 : 76 (1936).
- Индоргавитіа Сатунов, Adansonia, п. s. 6 : 37/г (1966).

Annes à builles persistantes.

Frances simples, à nervation palmée à pennée on camptudroms.

Inflorescences on thyrses; philimenle principal allungé, ramifié dans sa partie supérieure (et quelquefois à nunveau), à l'aisselle de bractères presipie décussées. Inflorescences partielles 3-flores, en cymes réduites, composées de 2 lleurs 3 inférieures, pédicellées, et d'une lleur \$\poperaise supérieure, subsessile. Bractéoles des fleurs \$\poperaise rapprochées, reconveant partiellement l'inflorescence dans le lumitur; bractéoles des fleurs \$\poperaise counées et reconveant d'alord l'uvaire et rusuite le fruit. Flours unmonques-diclines. Pièces périanthaires disposées en 2 verticilles 6-3-mères. Fleurs \$\poperaise sans uvaires ni style; étamines à filets punevus, à la base, de 2 appendices glandulaires. Fleurs \$\poperaise à uvaire légèrement compriné. Style entouré, à la place des staminules, de glandes étaviformes, souvent sombies.

Enter : deupe incluse, à maturité, dans une capale. Cotylédous sondés et raminés.

Esperetype: *Hernandia sonora L., Inc. cit.

Distri. — 24 espèces, une à Madagascur, une au Mascareignes, une de Sumatra jusqu'aux Mariannes, drux en Anstralie nrientale, neuf dans les lles du Pacifique. Une espèce du littoral du Pacifique jusqu'en Afrique mientale, buit espèces en Amérique centrale et

dans l'Amérique du sud septentrionale, une en Afrique occidentale, une en Indochine.

Hernandia nymphaefolia (Pr.) Kubitzki

Krintrzki, But, Jahrh, 90 : 272 (1970).

- - Biasulettia nymphnefulia Pu., Rel. Haenk. 2 : 142 (1835).
 - Н. вейдета вист. Garren, Fruct. 1 : 193, t. 40, f. 3 (1788); Guillarm.,
 Fl. Nurv. Galid. ; 128 (1948), лик Б.
 - H. sunoru auet. Birm., Fl. fud. ; 29% (1768); Bi., Bijde. ; 550 (1825); Dielatsne, Nimy. Ann. Mus. Hist. Nat., Paris **3** ; 369 (1834); Gerlandents, Ann. Sc. Nat. sèr. 2, **7** ; 189 (1837); Wight, Iron ; t. 1855 (1852); Kusterma, Med. Bot. Mus. Herb. Utr. **25** ; 45 (1936), num L.
 - Н. peltatu Meissneit in DC., Prode. 15 (263 (1864)); Seem., Fl. Vit. (204),
 в. 62 (1867); Верр., Fl. Sylv. (д. 300 (1873)); Корпо, et Valett, Atl. (д. 184 (1913)); Legeomte, Fl. Gén. Indoch. 5 (159, f. 14 (1914)).

Anna attrignant 20 m de hanteur.

Frances peltées, à pétiule s'attachant à 1-3 cm de la marge inférieure du limbe. Limbe uvals-lancéolé, à hase largement arrondie, rarement subcordée, à sommet brièvement acuminé ou ultus, subcuriace, long de 7-30 cm, large de 6-22 cm; nervation actimuleume à l'insertion du pétiole, 8-9 nervée, portant 2 paires de nervures latérales vers le sommet; pétiules ayant 5-17 cm de longueur.

Influrescences très furtement ramilières. Flours & 3-mères, Q 4-mères, à vapale largement cupaliforme à turbinée, enfourant seulement la unitié inférieure de l'uvaire.

Fuerr: drupe ellipsuüle, à base um (on brièvement) stipitée, à sommet manadorad, 8-nervée longitudinalement sanf sur le manuelon, longue de 2,5-3 cm, large de 1,7-2,3 cm, incluse dans une copule reaffée blanche et parelieminée.

Tyre: Guam, Haerder (PR, plint, M).

Distru. – D'Afrique orientale et de Madagascar jusqu'en Asie du Sud-Est (en Asie jusqu'aux lles Ryu-Kyu au Nord); Australie du Nord-Est et Polynèsie.

Écul. — Sur les littoraux subleux, spécialement dans la zone

à Barringtonia, pénétrant rarement dans les forêts voisines. Jamais dans les régions intérieures. Ces plantes possèdent des fruits avec des tissus flotteurs, et sont dispersées par les conrants.

N. Vernac. - Vietnamien : (cây) Tung.

MATÉRIEL INDUCTIONS ÉTUDIÉ :

Cambodge: - Pruv. de Kamlal : Phoom Penh, Béjaud 525. Cambodge: Dr. Hahn 92.

Vietnam (Siid). — Prov. de Khauli Ilia : Institut Oréanographique de Cao Da, s. n. (11.8, 1933). — Ile de Phii Quốc, Pierre 2072, s. n. (1877).

3. GYROCARPUS Jacq.

JACQUIN, Amer.: 982, t. 178, f. 80 (1763).

Anumes a familles carlingues.

FRUITARS longuement pétinlèrs, nvales à lancéulèrs, un 3-5 lubées, à nervation pédalée.

Informesummes : cymes dichasiales, maissant avant on en même temps que les feuilles, groupées en fascientes au sommet des rameaux, le plus souvent totalement dépourrures de bracées. Fleurs polygames, les \$\phi\$ terminales sur les 2.3 divisions ultimes des rameaux, les \$\phi\$ seulement sur les ramifications extrêmes. Fleurs \$\phi\$ pourvues d'un ovaire attêmé vers la base; lobes du ralice très petits, enchéaires, (6-) 7 (-8). Méristèmes des ailes du fruit, situés sons les lobes du calice; lobes latéraux déjà saillants à l'authèse. Étamines /1-5; libets parfuis pourvus de glandes dorsales au-dessus de la base. Staminoules claviformes, alternant avec les étamines. Style recourbé on sigmoüle. Fleurs \$\phi\$ présentant un uvaire réduit un unit et un style rudimentaire. Infentescences lignenses, pendantes.

Figure: despe oronte, pourrene au sommet de 2 viles spothodées, membraneuses épaisses. Cotylédous condupliqués.

Espèce type: Gyrdearpus americanus Arch., Inc. eit.

Distra. - Genre pantrupical, comprenant sculement truis espèces : une espèce en Amérique crutrale; une espèce en Afrique nrientale. G. unicricanus est pulymorphe et largement répandu dans les tropiques.

Gyrocarpus americanus Jacq.

Jacquin, Amer. : 282, t. 178, f. 80; Garner, in Lemonte, Fl. Gén. Indach. 2 : 786, f. 84, t (1920).

- G. Jucquini Gariera, Fruct. 2 : 92, t, 97 (1791); Vidao, Sin. Att. : 26, t, 48, f, E (1883); Roxis., Pt. Coroni, 1 ; 2, t, r (1795).
- G. asiaticus Jang., Fragm. But. : 63, t. 93 (1801-111).
- G. asiatiens William, Sp. Pl. 4 (1982) (1807).
- G. rugosus R. Br., Prode, Fl. N. Holl, (405 (1810)).
- G. sphenopterus B. Bit., Inc. cit.
- G. lobatus Blanco, Fl. Filip. ed. 2; 54 (1845).
- G. neranimatas Merssa, in DG., Prodr. 15 (1): 248 (1864).

ssp. americanus

Amme de taille nonyeume, atteignant rarrument 30 m de hanteur.

Frances dimorphes, les jounes 3-lubées, à lobes acuminés, à sinus ultus un étraitement arrundis, à base ± cordée (elle-même brièvement contractée vers le pétiule); feuilles adultes uvules à lancéolées, à base (sub) cardée on largement arromlie (lesse étraite ou ultuse), à sommet ± acuminé; limbe entièrement glabre un pubérulent à la face supérieure, à pubescence dense, brun foucé, à la face inférieure, long de 7-24 cm, large de 4,5-21 cm. Pétiule long de 4-18 cm.

Inflamentences: Fleurs groupées en fascicules terminaux, vert januátres; étamines 4, à filets velus; staminudes velus, à summet papilleux.

Finite: despe linement puloscente, de 1,5-2 em × 1,1-1,5 cm; exocarpe très rugueux dans la moitié inférieure et lisse au summet, portant environ 8 côtes longitudinales, dans la moitié supérieure ou sur toute sa longueur; ailes larges, à la base, de 5,2-0.4 cm, de 1-1,2 cm plus haut, longues de 7,5-10 cm, bron foncé, finement puloscentes à la base.

Турь: Calumbie: Gartagena, Jacquin s. n. (К).

Distri. — (de la subsp. americanus) : Afrique Orientale, Imles, Asie du Sud-Est et Malaisie, Australie du Nord-Est; dans le Pacifique à l'Est jusqu'à Tabiti; en Amérique iln Guatémala au Viènèzuèla. En plus, deux sous-espèces en Australie, deux en Afrique et trois à Madagascar.

Écon. — La subsp. americanus a des fruits dispersés par les cuurants marius. Espèce du littoral qui monte quelquefuis, dans des régions limitrophes de la côte, jusqu'à 700 m d'altitude. Évite les régions tanjours humides. Les autres sous-espèces de G. americanus sont représentées dans l'intérieur; leur répartition est, en partie, également due à des transgressions marines autérieures; toutes possèdent des fruits avec des tissus flottants.

Matériel indochinois étudié :

VIETNAM (Sud). - Prov. de Phuog Thy; Ba Ria, Pierre 8, II. (1865).



INDEX ALPHABÉTIQUE DES HERNANDIACEAE

 $N,\,B,\, \leftarrow$ Les synonymes sont en italique. Les chilfres en caractères gras renvoient aux illustrations. Les espèces précèdées d'une astéristique n'existent pas en Indochina.

Biasulettin Pr	17	* Migera appendiculata Bl	G
→ nymphurfulia Pr	18	— appendiculata anet, non Bl.	- 7
Curysadenia Griff	Ğ	— erlehira Mig	8
trifutiutu Griff	- r G	— euryzmlenia Meissu	_ <u> </u>
Grammida Blanco	G	- enenthitii Merc	тĥ
Gyrnearpurene Gagurjo	3	, — Diminiana Tév. , ,	17
Gymearpeae Beldi,	3	— Furdii Gaguep	11
Gyrararpus Jacq	211	— ghindulusu Gaguep	14
— neuminutus Meissu	1.2	— Kurzii Clarke	12
- americanus Jacq	21	- hichhauet, non Teysm	7
- usinticus daeq	1.9	— μποί βανικαποί, που Dunn	19
- usintleus Willd	21	— parviffura Dunu,	7
- Juegnini Greeto	2.1	— Petelotii Merc	- 13
— Inhatus Blanen	1.2	— Pierrei Gagnep 11	, ib
- rugusus B. Br	1.2	— platyandra Dana	- 8
— sphenopterus B. Br	21	— islandimtha Dinni	- 14
Huzomulaniu Gapurun	17	— chudantha Hance, 11	L, 13
Henschelin Pr	C _t	— → var. Dunniana (Lév.)	
Hernandezio Hifnigg	17	Kubitzki	14
Hernandia Lanconcerni	12	var. eludantha	- 13
- nymphaefolia (Pr.) Kubitzki.	81	→ Thurchi Gaguep 11	Ĺ, 12
- ovigera auct, mu la	-81	— tribuliata (Griff,) Dupu	
— peltuta Meissu	18	— — ssp. cuentlata (Merrill)	
* summer L	17	Kuh	16
- sunoru anet, non la	18	— ymshmensis Han	8
Hernandingesis Meisson	17	Hitgerneene Lindl,	3
Hertelin Nick	17	Hligerene Bl	3
Bigggr Bl	G	Pulmuthern C. T. White	17



INDEX ALPHABÉTIQUE DES NOMS VERNACULAIRES DES HERNANDIACEAE

 $N,B, \in \mathbb{C} = Cumbodgicu$; $\mathbf{L} = Laotieu$; N = Vietummien; $P\mathbf{I} = Protoindochinois$; M = Mco.

Dret (P1)	15	Qum (P1)	12
Khán tái (V)	15	Su'une'un'de (P1)	1:
(var) Krou (C)	15	(eày) Tung (V)	15
Mu (M)	9	(dây) Vot it (Y)	5
Pur su ut (PI)			

ACHEVÉ D'IMPRIMER LE 10 FÉVRIER 1971 SUR LES PRESSES DE L'IMPRIMERIE FIRMIN-DIDOT, PAUS - MESNIL - 1989

Dépôt légal : 1et trimestre 1971

Source : MNHN, Paris

Source : MNHN, Paris